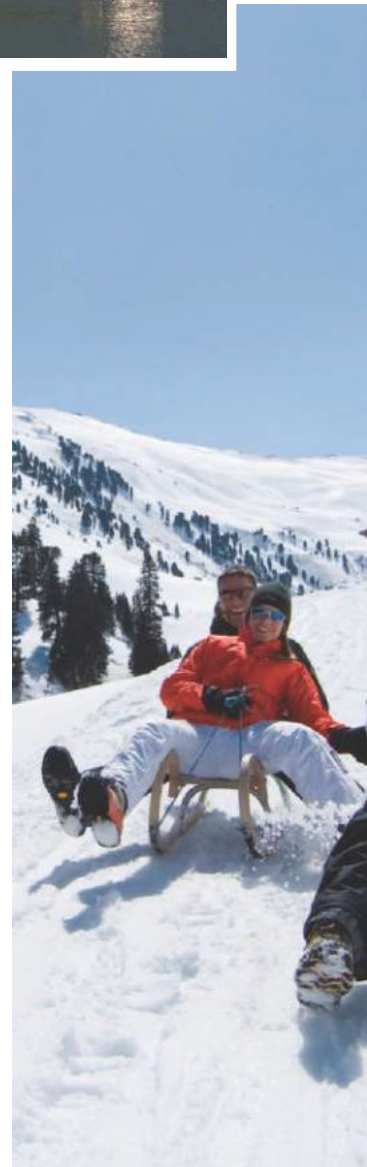




# ROMANIA *for you*

## Bienvenue en ROUMANIE!

BEAUCOUP PLUS QUE LE PAYS DE DRACULA



**Tours uniques a travers un pays de reve**



## ROUMANIE - PRINCIPALES ATTRACTIONS ET VISITES

Dans les couleurs de l'automne, ou dans l'air froid de l'hiver, dans l'odeur des fleurs de printemps et en particulier à la lumière irréaliste de l'été, les montagnes des Carpates révèlent leur beauté chaque année, à quelques kilomètres de Bucarest.

Découvrez les légendes des Carpates, des rois, des dynasties, les mystères locaux et étonnants des générations. Unique tours en Bucarest et dans le pays, avec des guides autorisés, pour des groupes et individuels:

### **TRIPS:**

Les trésors de Roumanie

Bucarest - la vieille et la nouvelle société

Bucarest - après Calea Victoriei

Bucarest - la vieille partie de la tournée

Découvrez les capitales historiques

Dracula - derrière de la légende

Châteaux et dégustation de vins sur Vallée de Prahova

Étapes de l'histoire, des villes médiévales

Sur les marches de la famille royale roumaine

Découvrez la beauté et la sauvagerie de Danube Delta



# LES TRESORS DE ROUMANIE

circuit de 7 jours



## Jour 1: Bucuresti - Horezu - Cozia - Sibiu

Petit déjeuner à votre hôtel puis départ en direction Horezu- Cozia- Sibiu. Visite du monastère Horezu, inscrit sur la liste du patrimoine culturel mondial UNESCO depuis 1993. Fondé en 1690 par le prince Constantin Brancoveanu, le monastère est un chef-d'œuvre de style «Brancovenesc», remarquable par la pureté et l'équilibre de son architecture.

Départ en direction Curtea de Arges, ancienne capitale de la Valachie et puis route vers le monastère Cozia érigé par Mircea cel Bătrân en 1388, lieu d'accueil de sa tombe, est un des monuments les plus remarquables de l'art national médiéval avec ses fresques byzantines du

Déjeuner en cours de visite et continuation vers Sibiu. Visite à pied de la ville médiévale, l'une des plus anciennes villes de Transylvanie (XIIème), fondée par les colons saxons (La grand place, l'église évangélique, le pont des menteurs...). Dîner et logement près de l'hôtel Sibiu \* - 3.

## Jour 2: Sibiu - Sighisoara - Tg. Mures - Bistrita - Tihuta

Petit déjeuner à votre hôtel et départ pour Sighisoara, lieu de naissance de Vlad l'Empaleur, dit Dracula. La plus belle et la mieux conservée des cités médiévales de Roumanie, encore habitée de nos jours et inscrite au Patrimoine mondial de l'UNESCO depuis 1999.

A Sighisoara, visite de la citadelle médiévale s'élevant au sommet d'une colline boisée. Vous découvrirez la Tour de l'Horloge, la Place centrale, la cathédrale. Route vers Targu Mures, ville typiquement Transylvaine à l'architecture austro-hongroise, puis route vers Bistrita. Logement hôtel 3\* près de Bistrita Nasaud.

## Jour 3: Tihuta - Moldavia monasteries - Suceava

Route vers la Bucovine, la région des monastères peints, trésors de l'art médiéval moldave classés UNESCO. Visite des monastères aux fresques extérieures peintes: Voronet, le plus beau et le plus connu des monastères de la Bucovine, dont l'église est surnommée «La Sixtine de l'Orient», ensuite les monastères Sucevita, Moldovita qui constituent une bonne approche

de la vie monastique du pays puisque ces monastères sont encore en activité. Puis nous nous dirigerons vers Suceava. Visite de la ville de Suceava, la première capitale de la Moldavie où nous visitons non seulement les églises orthodoxes uniques, mais aussi les restes de la forteresse de Stefan cel Mare (Etienne le Grand). Hébergement à l'hôtel 3\*. Dîner-spectacle, folklore moldave et dégustation de vins.

## Jour 4: Suceava - Agapia - Piatra Neamt - Slanic Moldova

Visite des deux autres célèbres monastères Agapia (le plus grand complexe monastique de Roumanie) et Varatec, qui avec plus de 1000 religieuses sont les plus grands d'Europe. Les nonnes vous montreront les icônes sur verre qu'elle peint elle-même. Route vers les impressionnantes gorges de Bicaz. Visite de la station le Lac Rouge du lac du même nom, à la surface hérissée de troncs d'arbres.

Continuation vers Slanic Moldova, surnommée la «Perle de la Moldavie » station à saison permanente renommée pour les sources découvertes ici depuis 1801. Dîner et logement dans un hôtel de 4\*.





## Jour 5: Slanic Moldova - Brasov - Poiana Brasov - Bran

Départ pour Brasov et visite de la ville, avec l'Eglise Noire. Continuation vers le château Bran, rendu célèbre à cause de la légende de Dracula.

Déjeuner dans un restaurant traditionnel. Promenades dans un endroit idéal pour les passionnés des randonnées et de nature. Logement et diner dans un hôtel de 3\* à Bran.

## Jour 6: Sinaia - Azuga (wine testing) - Bucarest

Petit déjeuner et départ pour Sinaia, surnommée « La perle des Bucegi », station située aux pieds des Monts Varful cu Dor et Piatra Arsa. Le point d'attraction de la station Sinaia est toutefois le Château Peles, placé sur le Domaine Royal, où se trouve aussi le Château Pelisor et le Belvédère. Construit entre 1873 et 1883, le Château Peles, actuellement le Musée National Peles

est considéré comme un des plus beaux de la Roumanie et de l'Europe. Le Château Peles a été construit par le roi Charles I de la Roumanie (1866 – 1914), à l'aide des architectes Johannes Schultz et Karel Liman. Déjeuner et dégustation de vins. Départ par la vallée de Prahova, ou la "Voie Royale" vers Bucarest. Tour de ville pendant la nuit. Logement et diner dans un hôtel de 4\* à Bucarest.

## Jour 7: Bucharest

Petit déjeuner et check-out. Visite du Palais du Parlement, édifié entre 1984 et 1989, symbole du régime du dictateur mégalomane Ceausescu ou shopping dans

un grand centre commercial. Transfert à l'aéroport. Vol vers Paris.

## Nos prix comprennent:

- Les vols réguliers Paris/Bucarest A/R opérés par la compagnie aérienne Air France ;
- l'hébergement en chambre double standard pour 6 nuits en hôtels 3\* et 4\* ;
- pension complète (du dîner du 1er jour au petit-déjeuner du 8ème jour) ;
- le transport en minibus climatisé ;
- un guide-accompagnateur parlant français pendant tout le programme ;
- l'assistance sur place

## Nos prix ne comprennent pas :

- Les droits d'entrée dans les musées mentionnés dans le programme ;
- Les boissons sans alcool (eau minérale, jus de fruits, smoothies, etc.)



# BUCAREST- LAVIEILLE ET LA NOUVELLE SOCIETE

## Palais du Parlement

Construit par le chef du Parti communiste, Nicolae Ceausescu, le colossal palais du Parlement (anciennement connu sous le nom de Palais du Peuple) est le deuxième plus grand bâtiment administratif au monde après le Pentagone. Il a fallu 20.000 ouvriers et 700 architectes à construire. Le palais dispose de 12 étages, 1100 chambres, un 328-mètres de long et quatre niveaux souterrains, y compris un énorme bunker .

Une visite guidée conduit les visiteurs à travers une petite section de pièces éblouissantes, d'immenses salles et locaux utilisés par le Sénat. L'intérieur est un écran de luxe de lustres en cristal, mosaïques, marbre, feuille d'or, des vitraux et des planchers couverts de riches tapis.

## Eglise métropolitaine

Situé en haut d'une des rares collines de la ville, connu sous le nom Mitropoliei, l'Eglise métropolitaine a été la pièce maîtresse de la foi orthodoxe roumaine depuis le 17ème siècle. L'église a été construite par Constantin Serban Basarab, gouverneur de la province de Valachie entre 1656 et 1658, à un design inspiré par le monastere de Curtea de Arges . Elle est devenue l'Eglise métropolitaine en 1668 et le siège de l'Eglise orthodoxe roumaine en 1925.



- Le Palais du Parlement, il est le deuxième plus grand immeuble de bureaux du monde en surface (après le Pentagone) et le troisième en volume (après Cap Canaveral aux Etats-Unis et la Grande Pyramide en Egypte)
- Le lustre en cristal dans la salle droits de l'homme pèse 2,5 tonnes
- Certains des lustres en avoir autant que 7000 ampoules



## L'Arc de Triomphe

Initialement construit en bois en 1922 pour honorer la bravoure des soldats roumains qui ont combattu dans la Première Guerre mondiale, l'Arc de Triomphe de Bucarest a été terminé en granit Deva en 1936. Conçu par l'architecte Petre Antonescu, l'Arc représente 85 pieds de haut. Un escalier intérieur permet aux visiteurs de monter au sommet pour une vue panoramique de la ville. Les sculptures décorant la structure ont été créés par les plus grands artistes roumains.







## Musée du Village

Créée par décret royal en 1936, ce musée en plein air fascinant, le plus grand en Europe, couvre quelque 30 hectares sur les rives du lac Herastrau dans le Parc Herastrau . Il dispose d'une collection de 50 bâtiments représentant l'histoire et la conception de l'architecture rurale de la Roumanie. Maisons paysannes raide aux toits de chaume, des granges, cabanes, des églises et des moulins à eau de toutes les régions du pays ont été soigneusement démontés, expédiés au musée et reconstruits afin de recréer la situation du village.

Tout au long de l'année, le Musée du Village organise des événements spéciaux où vous aurez la chance d'assister artisans folkloriques démontrant savoir-faire traditionnels du tissage, la poterie et autres objets d'artisanat. Les arts populaires et de l'artisanat sont disponibles à la boutique du musée.



### Paquet comprend:

- Le transport en voiture / minibus
- Visite guidée au Palais du Parlement
- Un verre au Hanul Berarilor
- Visite au musée du village, les frais entrence



# BUCAREST - APRES CALEA VICTORIEI

Visite à pied

## Calea Victoriei



Connu pour ses larges boulevards bordés d'arbres Belle Époque bâtiments magnifiques et une réputation pour la vie (dans les années 1900 valu son surnom de «Petit Paris»), Bucarest, la plus grande ville et capitale de la Roumanie, est aujourd'hui une métropole animée.

Calea Victoriei (Avenue de la Victorie) est la plus ancienne et sans doute, la plus charmante rue de Bucarest. Construite en 1692 pour relier la Vieille Cour princière du Palais de Mogosoiaia, elle a d'abord été pavée avec des poutres en chêne. La rue est devenue Calea Victoriei en 1878, après la victoire dans la guerre d'Indépendance roumaine. Entre les deux guerres mondiales, Calea Victoriei s'est développée dans l'une des rues les plus branchées de la ville.

Promenez-vous le long de cette rue de la Piata Victoriei à Piata Natiunilor Unite et découvrez quelques-uns des bâtiments les plus magnifiques de la ville, dont le Palais Cantacuzène, la place de la révolution, le Club militaire, le siège de la Caisse d'Épargne et le Musée National d'Histoire.

## L'Athénée Roumain

L'œuvre de l'architecte français Albert Galleron, qui a également conçu la Banque Nationale de Roumanie, l'Athénée a été achevée en 1888, presque entièrement financé avec l'argent donné par le grand public. Une des plus grandes campagnes de collecte de fonds s'est déroulée sous le slogan «donner un sou pour l'Athénée» campagne qui a sauvé le projet après que les patrons originaux ont manqué de fonds. Avec sa grande coupole et colonnes doriques, l'Athénée ressemble à un temple antique. Mondialement reconnu pour son acoustique exceptionnelle, il est salle de concert la plus prestigieuse de Bucarest et la maison du roumain George Enescu Philharmonic.

## Le chariot à bière

Ouvert en 1879, ce célèbre restaurant de la bière est rapidement devenu l'un des lieux de rencontre les plus populaires pour les lettrés de Bucarest qui se réunissaient pour discuter des questions de leur temps. Son style architectural néo-gothique se reflète aussi dans les façades et les décorations intérieures.

### Paquet comprend:

- Guide touristique
- Une boisson au restaurant Caru'cu bere





# BUCAREST - LA VIEILLE PARTIE DE LA TOURNÉE

Visite à pied

## Place de l'Université

Bourdonnant avec des foules et de la circulation tôt le matin jusqu'à tard dans la nuit, ce domaine est l'un des lieux de rencontre les plus populaires de Bucarest. Le carré rassemble des chefs-d'œuvre architecturaux remarquables sur chacune de ses quatre coins, en commençant par l'Université de l'École d'architecture de Bucarest, le Théâtre National de Bucarest, l'hôpital néoclassique Coltea et sa belle église (1702-1794) et le Palais Sutu, maintenant la maison au Musée d'Histoire de Bucarest.



Au milieu de la place, sur une petite île, 10 croix de pierre rendent hommage aux personnes tuées au cours de la révolution de 1989. Ci-dessous, la place est un passage souterrain de boutiques et de restaurants, ce qui permet aux piétons de traverser d'un côté de la place à l'autre et d'accéder à la station de métro.

## La zone de Lipscani

Peut-être le charme unique de la ville peut être mieux observé dans la zone connue comme Lipscani, qui consiste en un enchevêtrement de rues entre Calea Victoriei, boul. Bratianu, boul. Regina Elisabeta et de la rivière Dambovita. Un quartier résidentiel autrefois, le vieux centre de la ville est maintenant lentement remodelé dans un quartier chic.

## Le Palais et l'Eglise de la vieille cour princière

Au centre du quartier historique se trouvent les vestiges de l'ancienne cour princière (Curtea Veche), construit au 15<sup>ème</sup> siècle par Vlad Tepes, aussi connu comme Vlad Dracula. Selon la légende locale, Vlad a gardé ses prisonniers dans les cachots qui a débuté sous la cour princière et étendus sous la ville.

## Manuc's Inn

Nous vous invitons à la fin de la tournée pour profiter d'une bonne bière ou un Limonade à Manuc's Inn. Construit entre 1804 et 1808 par le négociant arménien riche Emanuel Marzaian (Manuc Bey), l'auberge a été témoin en 1812 aux pourparlers préliminaires du traité de paix qui ont mis fin à la guerre russo-turque.



Au début des années 1400, la plupart des commerçants et des artisans roumains, autrichiens -, grecs, bulgares, serbes, arménienne et juive ont établi leurs magasins et boutiques dans cette partie de la ville. Bientôt, la région est devenue connue comme Lipscani, nommé pour les nombreux commerçants allemands de Lipsca ou Leiptzig. Le mélange de nationalités et de cultures se reflète dans le méli-mélo de styles architecturaux, du baroque au néoclassique à l'Art Nouveau. Aujourd'hui, la région est le foyer de nombreuses galeries d'art, antiquaires et

### Paquet comprend:

- Guide touristique
- Un verre à Manuc Inn

# DÉCOUVREZ LES CAPITALES HISTORIQUES

Bucarest - Curtea de Arges - Sibiu - Bucarest  
2 days trip

## Curtea de Arges



L'une des plus anciennes villes de la Valachie, Curtea de Arges était la capitale d'un petit État local qui a marqué le début de l'unification des terres au sud des Carpates. La plus ancienne preuve archéologique de celui-ci date du 13<sup>ème</sup> siècle.

Alors que Câmpulung est parfois crédité comme la première capitale de la Valachie, les chroniques valaques ne citent que Curtea de Arges comme étant la capitale, celle-ci étant étayée par le fait que les documents hongrois mentionnent que Charles J'ai attaqué la forteresse Argeş et non les Câmpulung autres.

Après 1340, une nouvelle cour royale a été construite à Arges, contenant un palais et une église, tout le complexe ayant une superficie de 0,76 hectares. C'est là que l'Eglise orthodoxe métropolitaine de Valachie a été fondée en 1359.

Monastère Cozia, se familiariser avec l'architecture et la décoration brancovan. Ce monastère dispose d'une excellente fin du 17<sup>ème</sup> siècle Jugement dernier fresque sur la façade ouest. Cozia a été peinte entre 1390 et 1391. Certaines des fresques originales (1390) sont encore bien conservés.

Cozia dispose d'un musée qui expose l'art ancien: vieux manuscrits et imprimés, broderies et objets de culte.

Traverser les montagnes en Transylvanie et profiter des vues spectaculaires sur la rivière Olt et les Carpates Moyen spectaculaires.

## Olt Valley



## Cozia Monastere







## Sibiu

Situé à la partie centrale de la Roumanie, dans la région de Transylvanie, au premier plan, des montagnes du Sud-Carpates, Sibiu a été considérée comme la capitale des Saxons de Roumanie.

Développement comme centre éducatif et culturel de la région, la ville une fois de plus obtenu une reconnaissance internationale quand il est devenu «Capitale culturelle de l'Europe» en 2007. Son centre-ville médiéval est relativement petit, et peut facilement être parcouru à pied. L'attraction principale de la vieille-ville est sa cathédrale gothique, construite en trois étapes à partir du 14e au début du 16e siècle. Elle a remplacé une basilique de style roman qui se trouvait sur ce site dans les 12-13th centuries.

La proximité, très impressionnant palais de style baroque - aujourd'hui le Musée Brukenthal - a été nommé d'après un ancien gouverneur de Transylvanie, dont le legs d'une grande collection de livres, pièces de monnaie, des gravures et des peintures a été présentée au public ici depuis 1817.

## 2 Jours voyage

### Jour 1: Bucarest - Curtea de Arges - Sibiu

Objectifs touristiques: Monastère de Curtea de Arges, le centre historique de Sibiu

### Jour 2: Sibiu - Valea Oltului - Bucarest

Visite de la ville de Sibiu

Objectifs touristiques: le Musée Brukenthal de Sibiu, Valea monastère Oltului-Cozia

Dans la soirée, nous arrivons à Bucarest.

### Paquet comprend:

- Le transport en voiture privée / bus
- Guide professionnel
- 1 Nuit d'hébergement avec petit-déjeuner

### Paquet ne comprend pas:

- Le prix d'entrée pour les musées et les objectifs touristiques
- lunch/dinner (nous pouvons recommander de bons restaurants)



# DRACULA - DERRIERE DE LA LEGENDE

Bucarest - Sighisoara - Brasov - Sinaia



## “Vlad III, Prince de Valachie”

**Vlad III, prince de Valachie** (1431-1476), était un membre de la Chambre des Draculesti, une branche de la Chambre des Basarab, aussi connu sous son nom de patronyme: **Dracula**.

Il a été à titre posthume surnommé **Vlad l'Empaleur** (Roumain: Vlad Ţepeşprononcez [Vlad tzsepeche]) et était un voïvode de la Valachie . Son père, Vlad Dracul II, était un membre de l'Ordre du Dragon, qui a été fondée pour protéger le christianisme en Europe de l'Est. Vlad III est vénéré comme un héros en Bulgarie, ainsi pour sa protection de la population bulgare à la fois au sud et au nord du Danube.

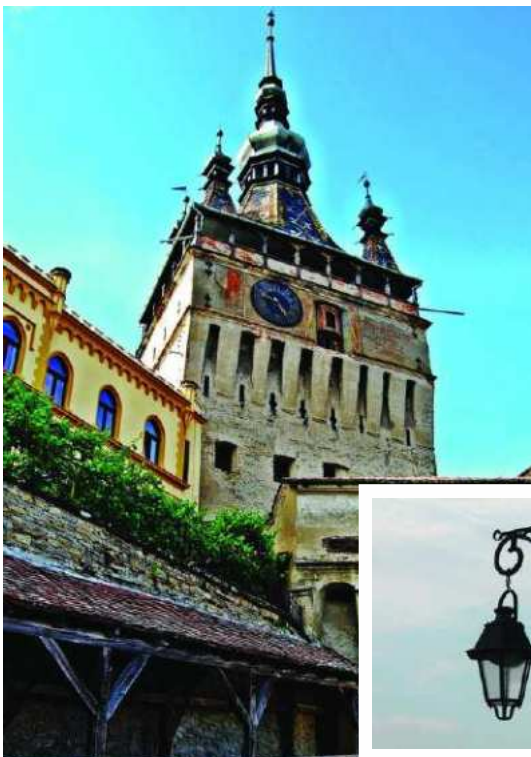
Vlad III a passé une grande partie de sa campagne contre l'Empire ottoman et son expansion. Comme le surnom «l'Empaleur» suggère, sa pratique d'empaler ses ennemis est au cœur de sa réputation historique. Durant sa vie, sa réputation de cruauté excessive propage à l'étranger, en Allemagne et ailleurs en Europe. Le nombre total de ses victimes est estimé à des dizaines de milliers de personnes. Le nom du vampire Dracula a été inspiré par le roman de Bram Stoker .

En Octobre 2011, le Prince Charles a reconnu publiquement qu'il est un descendant de Vlad l'Empaleur.

## Sighisoara

Situé sur la rivière Mare Târnavă, en Transylvanie, la ville autrefois saxonne de Sighisoara est l'une des plus belles villes de la région. Composé d'un supérieur et un inférieur ville, le supérieur ville est en fait un château, assis sur un pic 72m de haut , entouré par un mur de protection avec 14 tours, au cours du Moyen Age, le château était imprenable.

Le château, dont les travaux ont commencé dès 1191, apparaît sur la Liste du patrimoine mondial de l'UNESCO. La partie centrale de Sighisoara abrite l'une des plus impressionnantes villes fortifiées médiévales d'Europe, classés par l'UNESCO comme un site du patrimoine mondial. Il est l'attraction principale est la Tour de l'Horloge, construit en 1556. La Maison de Vlad Tepes est un autre aimant de touristes. Il est situé près de la Tour de l'Horloge et est désormais un restaurant.





# Brasov

Au centre de la place se dresse l'ancien hôtel de ville (1420), qui abrite aujourd'hui le musée de l'histoire de Brasov, tandis que le coin sud-est dominée par le plus célèbre de la ville, l'église noire.

Château de Bran est situé dans la partie centrale de la Roumanie, à la frontière entre les régions Valachie et la Transylvanie, à environ 30 km au sud de la ville de Brasov, dans le village de Bran. Le château médiéval de Bran est l'un des châteaux les plus populaires non seulement en Roumanie, mais aussi dans la région Europe de l'Est.



Château de Bran est souvent appelé comme Castle Dracula et il est désigné comme le berceau de Vlad Tepes (Dracula), l'ancien dirigeant de la région de Valachie et le personnage principal du film Dracula de Bram Stoker.

## 3 jours voyage

### Jour 1 - Bucarest - Sighisoara.

Visite de Sighisoara Ville

Objectifs touristiques: La Tour de l'Horloge, La Maison de Vlad Tepes.

Dîner dans un restaurant de Dracula

### Jour 2 - Sighisoara - Brasov

Visite de la ville de Brasov

objectifs touristiques: l'Église Noire, Le Château de Bran

Hébergement à Sinaia

### Jour 3 - Sinaia - Bucharest

Objectifs touristiques: Monastère de Sinaia, le château Peles

Dans la soirée, nous arrivons à Bucarest.



### Paquet comprend:

- Le transport en voiture privée
- Guide professionnel
- 2 Nuits d'hébergement avec petit-déjeuner

### Le prix ne comprend pas:

- Le prix d'entrée pour les musées et les objectifs touristiques
- lunch/dinner (nous pouvons recommander de bons restaurants)



# CHATEAUX ET DÉGUSTATION DE VINS

## SUR VALLEE DE PRAHOVA

Bucharest - Sighisoara - Brasov - Sinaia

**Vallée de Prahova** (Roumanie: Valea Prahovei) est la vallée où la rivière Prahova fait son chemin entre le Bucegi et les monts Baiu, dans les Carpates, en Roumanie. Il s'agit d'une région touristique, situé à environ 100 km au nord de la capitale de Bucarest.

### Le Château Peles

Château Peles est l'un des plus beaux châteaux dans toute l'Europe. La construction du château a commencé en 1873 sous l'ordre direct de l'architecte viennois Wilhelm Doderer et a été poursuivi en 1876 par son assistant.

### Le Château de Bran

Le Château de Bran est situé dans un ancien village du même nom. Château de Bran est considéré comme la maison de Dracula, Vlad Tepes le prince roumain a inspiré la légende.

### Old center of Brasov

Bordées par les sommets des montagnes du sud des Carpates et resplendissante avec gothique, baroque et architecture de la Renaissance, ainsi que d'une multitude d'attractions historiques, Brasov est l'un des endroits les plus visités en Roumanie.

**Le vieux centre:** La Place du Conseil, l'église noire imposante, Le Conseil de la Maison, la Maison de Merchant, forteresse de Brasov, la Porte Schei, et de la rue de corde, la rue la plus étroite en Europe.

Géographiquement, la rivière Prahova sépare la chaîne des Carpates de l'Est des Carpates du Sud. Historiquement, le couloir était la voie de passage la plus importante entre les principautés de Valachie and Transylvania.

Au cours de 1877-1879, en raison de la guerre, ils ont abandonné le travail. L'emplacement du château a été choisi par le prince allemand Carol I de Hohenzollern, qui allait devenir un roi et il tire son nom de la voisine ruisseaux qui traversent la cour.

Bram Stoker, l'auteur du livre, a également été inspiré par ce château et les terres et les villages environnants de Transylvanie.

Après avoir vu ces bijoux précieux et unique nous nous arrêterons à **Azuga**, où vous êtes invités à déguster des vins mousseux et dîner dans un endroit spécial - les caves à vin de Halewood.

Paquet includes:

- transport avec une voiture privée
- Guide Professionnel
- lunch





# ÉTAPES DE L'HISTOIRE, DES VILLES MÉDIÉVALES

Brasov - Sighisoara - Sibiu



## Brasov

Bordées par les sommets des montagnes du sud des Carpates et resplendissante avec gothique, baroque et architecture de la Renaissance, ainsi que d'une multitude d'attractions historiques, Brasov est l'un des endroits les plus visités en Roumanie.

Fondée par les chevaliers teutoniques en 1211 sur un site Dacien ancienne et réglé par les Saxons comme l'une des sept citadelles fortifiées \*, Brasov dégage une ambiance médiévale distincte et a été utilisé comme toile de fond à de nombreux films d'époque récente. Les Saxons ont construit des murs massifs en pierre et sept bastions autour de la ville qui sont encore visibles aujourd'hui, ainsi que des églises ornées, des bâtiments richement ornementé et l'une des plus belles places centrales dans le pays, dit-on, l'endroit où le légendaire joueur de flûte conduit les enfants de Hamelin.

À environ 30 km au sud de la ville de Brasov est situé le Château médiéval de Bran, l'un des châteaux les plus populaires non seulement en Roumanie, mais aussi dans la région Europe de l'Est.

## Sighisoara

L'ancienne ville saxonne de Sighisoara est l'une des plus belles villes de la région. Composé d'un supérieur et un inférieur ville, le supérieur ville est en fait un château, assis sur un pic haut de 72m , entouré par un mur de protection avec 14 tours.

Le château, dont les travaux ont commencé dès 1191, par les Saxons colons introduites dans le pays par les dirigeants hongrois, apparaît sur la Liste du patrimoine mondial de l'UNESCO. La partie centrale de Sighisoara abrite l'une des plus impressionnantes villes fortifiées médiévales d'Europe, classés par l'UNESCO comme un site du patrimoine mondial. Il est l'attraction principale est la Tour de l'Horloge, 64 m de haut, construit en 1556. Il est utilisé pour héberger un musée d'histoire. La Maison de Vlad Tepes est un autre aimant de touristes. Il est situé près de la Tour de l'Horloge et est désormais un restaurant.



# Sibiu

Situé à la partie centrale de la Roumanie, dans la région de Transylvanie, au premier plan, des montagnes du Sud-Carpates, Sibiu a été considérée comme la capitale des Saxons de Roumanie.

Développement comme centre éducatif et culturel de la région, la ville une fois de plus obtenu une reconnaissance internationale quand il est devenu «Capitale culturelle de l'Europe» en 2007.



Son centre-ville médiéval est relativement petit, et peut facilement être parcouru à pied. L'attraction principale de la vieille-ville est sa cathédrale gothique, construite en trois étapes à partir du 14e au début du 16e siècle. Elle a remplacé une basilique de style roman qui se trouvait sur ce site dans les 12-13thcenturies.

La proximité, très impressionnant palais de style baroque - aujourd'hui le Musée Brukenthal - a été nommé d'après un ancien gouverneur de Transylvanie, dont le legs d'une grande collection de livres, pièces de monnaie, des gravures et des peintures a été présentée au public ici depuis 1817.

## 3 Jours voyage

### Jour 1: Bucarest - Brasov

Visite de la ville de Brasov

Objectifs touristiques: Le château de Peles, Les Catles de Bran (château de Dracula), l'Église Noire, la première école roumaine, la forteresse.

Dans la soirée, dîner dans un restaurant traditionnel ou un pub. Hébergement à Brasov.

### Jour 2: Brasov – Sighisoara - Sibiu

Visite de Sighisoara Ville

Objectifs touristiques: La Tour de l'Horloge, La Maison de Vlad Tepes.

Déjeuner dans un restaurant de Dracula (facultatif)

Départ pour Sibiu. Hébergement à Sibiu

### Jour 3: Sibiu - Valea Oltului - Bucharest

Visite de la ville de Sibiu

Objectifs touristiques: le Musée Brukenthal, le centre historique

Valea Oltului - Monastère Cozia

Dans la soirée, nous arrivons à Bucarest.

### Paquet comprend:

- Le transport en voiture privée / bus
- Guide professionnel
- 2 Nuites d'hébergement avec petit-déjeuner

### Paquet ne comprend pas:

- Le prix d'entrée pour les musées et les objectifs touristiques
- lunch/dinner (nous pouvons recommander de bons restaurants)





# SUR LES MARCHES DE LA FAMILLE ROYALE ROUMAINE

Brasov - Bran Castel - Peles Castel



Le prince allemand Carol I de Hohenzollern devient le premier roi de la Roumanie, en 1866. En 48 ans de règne - et de loin le plus long dans l'histoire roumaine - il a aidé la Roumanie à gagner son indépendance, il a soulevé son prestige, il a aidé à redresser son économie et il a établi une dynastie. Dans les montagnes Carpates, il construit le château de Peles, reste l'une des plus visitées des attractions touristiques de Roumanie. Le château a été construit en style allemand, comme un rappel de l'origine du roi. Le château Peles est l'un des palais royaux les mieux conservés en Europe.

En 1914, Carol Ier mourut et Ferdinand monta sur le trône de la Roumanie. Ferdinand de Roumanie (24 Août 1865 au 20 Juillet 1927) était le roi des Roumains depuis le 10 Octobre 1914. En Sigmaringen le 10 Janvier 1893, le prince Ferdinand de Roumanie a épousé sa cousine éloignée, la luthérienne princesse Marie d'Edimbourg. Marie était devenue un patriote roumain, et son influence dans le pays était grande. Après la mort de son mari en 1927, la reine Marie est restée en Roumanie, en écrivant des livres et ses mémoires. Elle est morte dans le château de Peles, le 18 Juillet 1938 et a été enterré à côté de son mari dans le monastère de Curtea de Arges.

Conformément à sa volonté, son cœur a été maintenu dans un cloître au Palais de Balchik qu'elle avait construit. En 1940, lors que Balchik et le reste de la Dobroudja du Sud ont été retournés à la Bulgarie conformément au Traité de Craiova, le cœur de la reine Marie a été transféré au château de Bran. Aujourd'hui, les caisses sont partie du trésor roumain et peuvent être vus au Musée National d'Histoire roumain, à Bucarest. Château de Bran a été sa résidence principale pour une grande partie du début du 20ème siècle, et les objets avec lesquels elle a choisi de s'entourer (meubles et tapisseries traditionnelles, par exemple) peuvent être vus par les visiteurs aujourd'hui.

## Excursion d'une journée

Visite de la ville de Brasov

Objectifs touristiques: Le château de Peles, Le Chateau de Bran (château de Dracula), l'Église Noire, La Première école roumaine, La Forteresse.

Dans la soirée, nous arrivons à Bucarest.



### Paquet comprend:

- Le transport en voiture privée / bus
- Guide professionnel

### Paquet ne comprend pas:

- Le prix d'entrée pour les musées et les objectifs touristiques
- lunch/dinner (nous pouvons recommander de bons restaurants)

## DÉCOUVREZ LA BEAUTÉ ET LA SAUVAGERIE DE DANUBE DELTA



Le puissant fleuve du Danube coule 1,788 miles à partir de ses sources dans la Forêt Noire en Allemagne à la mer Noire. Juste avant d'atteindre la mer, il constitue le deuxième plus grand et le mieux préservé des deltas européens: 2,200 miles carrés de rivières, les canaux, les marais, les lacs bordés d'arbres et des îles de roseaux. Le delta du Danube est un enthousiaste de faune de (surtout un observateur d'oiseau) paradis.

Les voyageurs peuvent passer trois ou plusieurs jours à explorer ses passages, faisant équipe avec la plus forte concentration de colonies d'oiseaux de toute l'Europe. Le labyrinthe de canaux bordés de chaume, les saules et chênes empêtrés dans des lianes, offre le terreau idéal pour d'innombrables espèces d'oiseaux, dont certains venant d'aussi loin que la Chine et l'Afrique. Des millions de pélicans blancs égyptiens arrivent ici chaque printemps pour élever leurs petits, tandis que nombre égal d'oies de l'Arctique viennent ici pour échapper aux hivers rigoureux du Nord de l'Europe.

Quelque 300 espèces d'oiseaux font leur maison dans le Delta du Danube, y compris les cormorans, aigles à queue blanche et Ibis falcinelle. La saison d'observation des oiseaux dure du début du printemps à la fin de l'été. Les oiseaux ne sont pas les seuls habitants du Delta. Il ya aussi une communauté riche de poissons et d'animaux; à partir de chats sauvages, des renards et des loups, à même un sanglier ou le cerf occasionnel. Au total, 3.450 espèces animales peuvent être vus ici, ainsi que 1700 espèces de plantes.





# UNESCO World Heritage Centre

»Le Danube est le fleuve le plus international de la planète - sa course traverse - ou fait partie des frontières de plusieurs pays: Allemagne, Autriche, Slovaquie, Hongrie, Croatie, Serbie, Roumanie, Bulgarie, Ukraine, et quatre capitales : Vienne, Bratislava, Budapest

»Formé sur une période de plus de 10.000 ans, le delta du Danube continue de croître en raison des 67 millions de tonnes d'alluvions déposés chaque année par le Danube.

»Le delta est formé autour des trois principales chaînes du Danube, du nom de leurs ports respectifs: Chilia (dans le nord), Sulina (au milieu), et Sfantu Gheorghe (dans le sud).



»La réserve de biosphère du delta du Danube est la troisième plus grande biodiversité au monde (plus de 5500 espèces de flore et faune), dépassé seulement par la Grande Barrière de corail en Australie et l'archipel des Galapagos en Equateur.

»Le delta du Danube abrite plus de 60% de la population mondiale de cormorans pygmées (*Phalacrocorax pygmeus*), 50% des bernaches à cou roux (*Branta ruficollis*) et le plus grand nombre de pélicans blancs (*Pelecanus onocrotalus*) et pélicans frisés (*Pelecanus crispus*) en Europe.

»Il est également le plus grand lit étendue roseau du monde - 625 000 acres / 240.000 ha.

»Quelque 15.000 personnes habitent la région du delta, vivant dans 28 villages et une ville (Sulina).

»Plus de la moitié de la réserve de biosphère du delta est pratiquement intact.

## 3 Jours voyage



### Jour 1: Bucarest – Tulcea - The Danube Delta

#### Jour 2: The Danube Delta

Activites:  
Observation des oiseaux  
Pêche  
Modèle photos

#### Jour 3: Tulcea - Bucharest

Dans la soirée, nous arrivons à Bucarest.



#### Paquet comprend:

- Le transport en voiture privée
- Guide professionnel
- 2 Nuits d'hébergement en pension complète



**Contact:**

146 Rue de Drumul Sarii  
6 eme district  
Bucarest, Romania  
060157

Tel./ Fax: +40 21 4112626  
Mobile: +40 722 394 858  
E-mail: [office@romaniaforyou.com](mailto:office@romaniaforyou.com)  
Web: [www.romaniaforyou.com](http://www.romaniaforyou.com)